



# МЬЮНГ

Авторы: И. В. Самарина

МЬЮНГ, язык народа *мьонг*. Распространён (в осн. как язык бытового общения) в горных районах Сев. Вьетнама и севера Центр. Вьетнама. Четвёртый по числу говорящих [которое составляет св. 1,2 млн. чел. (оценка по переписи 2009)] среди языков Вьетнама.

Относится к *вьетским языкам* (сев. подгруппа). Дialectы и говоры (ок. 30) делятся на 3 группы: северную (провинции Шонла, Хазянг, Туенкуанг, Лаокай, Футхо и Йенбай; в лексике много заимствований из тайского яз.), центральную (пров. Хоабинь и её окрестности; преим. общемьюонгская лексика), южную (провинции Тханьхоа, Нгеан, Хатинь и Куангбинь; характерно влияние вьетн. диалектов).

Язык тональный слоговой моносиллабический изолирующий (см. *Тональные языки*, *Слоговые языки*, *Моносиллабизм*, *Изолирующие языки*). Большинство диалектов имеют 5-членную систему *тонов*. Тональная система близка к диалектам вьетн. языка провинций Тханьхоа и Нгеан. В некоторых говорах сохраняются инициальные консонантные кластеры (начальнослоговые стечения согласных), а также терминали (конечнослоговые элементы) -l и -ш. Гласные представлены *монофтонгами* и *дифтонгами*. По долготекраткости фонологически обычно противопоставляются 2 пары гласных: а:/ă и ɤ:/ǣ. Смычные конечнослоговые согласные импловивны (не завершаются взрывом), что типично для многих языков Юго-Вост. Азии. В исконной лексике структурно преобладают моносиллабы (односложные слова).

Для М. характерны *анализм*, использование служебных элементов, многофункциональное использование *классификаторов*, различение инклюзивных и эксклюзивных (см. *Инклюзив*, *Эксклюзив*) личных местоимений 1-го лица мн. ч., употребление терминов родства в функции личных местоимений. *Порядок слов* строго фиксирован: «подлежащее+сказуемое+дополнение»; определение следует за определяемым, счётный комплекс (числительное+классификатор) предшествует существительному.

В отличие от вьетн. яз., М. подвергся лишь незначит. лексич. влиянию кит. языка. Новые заимствования приходят в осн. из вьетн. языка и относятся к сфере общественно-политич. и терминологич. лексики. Оsn. способы словообразования – *словосложение* и *редупликация*. Язык младописьменный. Фольклорные памятники М., в т. ч. наиболее известный мифологич. стихотв. эпос «Te tác te đác» («Рождение Земли и рождение Воды»), стихотв. сказания, народные и обрядовые песни, историч. предания и др., доныне записываются с помощью вьетн. графики «ты куок нгы». На М. ведётся теле- и радиовещание.

## Литература

Лит.: Wilson R. A comparison of Muong with some Mon-Khmer languages // Studies in comparative Austroasiatic linguistics. The Hague, 1966; Barker M. E. The phonemes of Muòng // Studies in Linguistics. 1968. № 20; idem. House construction among Muòng refugees // Notes from Indochina on ethnic minority cultures. Dallas, 1980; Язык мьонг. Материалы Советско-вьетнамской лингвистической экспедиции 1979 г. М., 1987; Nguyễn Văn Tài, Barker M. Nguồn:

A dialect of Vietnamese or a dialect of Mu'ò'ng? // Mon-Khmer Studies. 1993. Vol. 22; Nguyễn Văn Tài. Ngũ âm tiếng Mu'ò'ng qua các phu'ò'ng ngôn. Hà Nội, 2005.

Словари: Nguyễn Văn Khang. Từ' điển Mu'ò'ng-Việt. Hà Nội, 2002.